



2012 年の日本人ハワイ訪問者データ

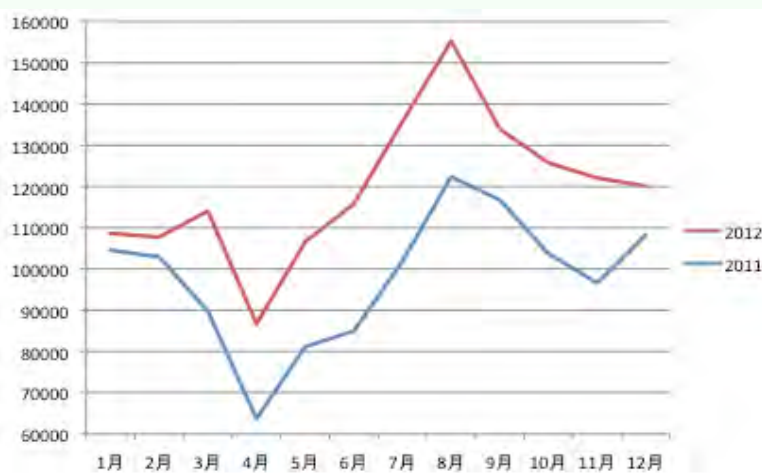
2012 年は、前年比 17%増となる 145 万 2563 人の日本人がハワイを訪れました。月別訪問者数では、家族旅行需要が高まる 8 月が最も多く、新年度の始まる 4 月が最も少なくなっています。島別訪問者数では、オアフ島が 139 万 7541 人（前年比 17.1%増）で最も多く、増加率が最も高かったのがハワイ島で前年比 21.4%増（20 万 686 人）でした。カウアイ島も前年比 16.9%増（27,559 人）と伸びています。2016 年までに日本人訪問者数 200 万人を目標に掲げるハワイ州観光局では、ファーストタイマーの獲得、グループ旅行の需要喚起、隣島への訪問者数の拡大を図りつつ、2013 年は更に隣島のメディアプロモーションに注力していきます。また、4～5 月に開催する「メレ・メイ 2013」や 9 月の「ハワイ・フード&ワイン・フェスティバル」などオフシーズンに開催するイベントへの誘致も引き続き行って参ります。



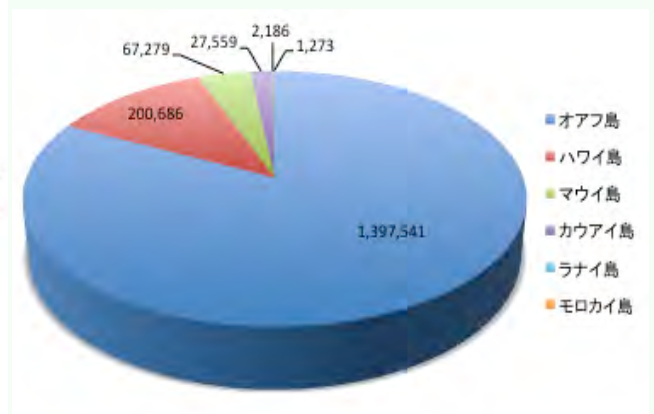
日本人マーケット平均滞在日数



日本人マーケット 1 人 1 日あたり消費金額（米ドル）



日本人マーケット渡航者数



島別訪問者データ

<ハワイの島々への行き方>

■島への乗り継ぎ方法

現在、日本からハワイへは全てオアフ島のホノルル国際空港に到着します。そのため、隣島へ行くにはホノルル空港を乗り継いで行く必要があります。日本から利用する航空会社によって、隣島までの運航会社とコードシェアをしている場合があるので搭乗手続きの時にチェックインカウンターでご確認ください。機内に預ける手荷物のクレームタグに HNL（ホノルル空港）と印字されていれば、ホノルル空港で荷物を受け取りインターアイランドターミナルへ移動して搭乗手続きをします。クレームタグに隣島の空港コードが印字されている場合は、荷物を受け取ったら税関内の手荷物乗り継ぎカウンターに預け、インターアイランドターミナルへ移動して搭乗します。

インターアイランドターミナルは、徒歩 5 分程のところであり徒歩で行かれますが、コンピューターターミナルをご利用される場合は少し遠いので、ターミナル間を巡回するシャトルバス（無料）の利用をオススメします。国際線から隣島への乗り継ぎ時間の目安は 2 時間です。各航空会社で保証対象の最低乗り継ぎ時間を設定しているので予約時にご確認ください。また、乗り継ぎでなはない隣島行きの路線では出発時刻の 90 分前までにチェックイン手続き（荷物を預ける場合は 2 時間前まで）を済ませましょう。

■隣島の空港（空港コード）とホノルル空港からの所要時間

カウアイ島リフエ空港（LIH）約 35 分
 マウイ島カフルイ空港（OGG）約 35 分
 マウイ島カパルア空港（JHM）約 40 分
 ハワイ島ヒロ国際空港（ITO）約 50 分
 ハワイ島コナ国際空港（KOA）約 40 分
 モロカイ島ホオレファ空港（MKK）約 30 分
 ラナイ島ラナイ空港（LNY）約 30 分



■主な島間の航空会社

ハワイアン航空、アイランドエアー、GO! モクレレ航空

ホノルルから、ハワイ島、マウイ島、カウアイ島への定期便は毎日 30 便ほど飛んでいます。国際線の航空会社で隣島まで通しでチケットを購入することもできますが、島間のみ各社ホームページから片道 60～100 ドルで購入することができます。航空運賃は時期や混雑状況によって異なります。

<2013 年ハワイの主要イベント>

■メレ・メイ 2013 (Mele Mei 2013)

開催期間：2013 年 4 月 26 日（金）～5 月 28 日（火）

メレ・メイとは、ハワイ語で「5 月、ハワイアンミュージックの月」という意味で、5 月に開催されるハワイアンミュージックを讃える祭典です。ハワイ州の各地でおよそ 1 カ月間に渡り多彩なイベントが繰り広げられ、世界各国の人々が訪れてハワイアンミュージックを楽しみます。メレ・メイのクライマックスイベントは、5 月 25 日に開催される「ハワイのグラミー賞」とも称されるナ・ホク・ハノハノ・アワードです。ワイキキを中心にホノルル各地、カウアイ島をはじめとするハワイの島々で、コンサート、フラショー、公開講座などイベントが多数繰り広げられます。2013 年は更にパワーアップ。5 月 12 日に駅伝&ミュージックイベント、また 5 月 31 日はファッションショーなども繰り広げられます。



■ハワイ・フード&ワイン・フェスティバル (Hawaii Food & Wine Festival)

開催期間：2013 年 9 月 1 日（日）～9 月 8 日（日）

今年で 3 回目になるハワイ・フード&ワイン・フェスティバルは、世界各国から 50 名以上の著名なマスターシェフやカリナリーパーソナリティー、ワイナリー、蒸留酒メーカーが集まる食の祭典です。料理実演やトップソムリエによるワインテイスティング、クッキングワークショップ、セミナー、生産地訪問ツアー、スターシェフによる贅沢なディナーイベントが開催され、アメリカ、日本、韓国、シンガポール、フィリピン、オーストラリアから迎える世界的シェフおよび有名ワインメーカーが集い、料理の妙技と自慢のワインを披露します。



<最近のプロモーション活動>

■ファッション、ビューティー、グルメの親善大使を任命

2013 年よりファッションモデルの道端ジェシカさんを「ビューティー親善大使」、ファッションモデルでタレントの吉川ひなのさんを「ロマンス親善大使」、料理家の栗原はるみさんを「フード親善大使」に任命し、それぞれ得意分野を活かした形で“新しいハワイ”の魅力をより深く多くの人に伝えていただきます。



■札幌におけるハワイ観光プロモーション活動

ハワイ州観光局では直行が就航する地方都市におけるハワイ観光促進活動を強化しています。その一環として、2 月に開催された第 64 回さっぽろ雪祭りに参加し、「ちびまる子ちゃん in Hawai'i」の大雪像の前で本場ハワイからのダンサーによるフラショーを披露しました。また、ハワイ往復航空券などの豪華賞品が当たる抽選会やスタンブラリーを開催したほか、北海道新聞購読者を対象としたハワイセミナー（定員 700 名、応募総数 3000 名以上）を開催しました。



■めざましテレビ「めざましじゃんけん」企画の反響

ハワイ州観光局では 2013 年の 1 月～3 月まで、フジテレビのめざましテレビの「めざましじゃんけん」に協力し、毎月 1 組 2 名様へハワイ旅行をプレゼントしています。1 月の応募総数は 14 万 4239 件、2 月が 19 万 1441 件に。めざましじゃんけんとは、めざましテレビの放送中にデータ放送で実施されるじゃんけんに参加してポイントを集め、最も高得点の方に賞品が贈られます。



■公式 Facebook で第 1 回フォトコンテストを実施

現在 14,600 人以上のファンを獲得しているハワイ州観光局の公式 Facebook では、ファン同士の活発なコミュニケーションを図ることを目的に、4 月 11 日（木）まで第 1 回フォトコンテストを開始しました。「ハワイでのベストショットを大募集♪」と題し、ハワイで撮影したとおきの写真を投稿していただきます。毎週金曜日にハワイ州観光局の編集スタッフが 3 枚を厳選し、ウォール上で紹介します。投稿写真が選ばれた投稿者にはハワイ州観光局のノベルティグッズがプレゼントされます。



■公式 Facebook に B 級グルメとハワイ島のコンテンツを拡充

おいしくて気軽に食べられるハワイのグルメ情報と、自然エネルギーが満ちているハワイ島の情報発信を強化するために、ハワイのグルメ本の執筆しているはたせいじゅんさんとハワイ島在住のメディア・パーソナリティーである三谷かおりさんが公式 Facebook のスペシャリストに加わりました。これにより、スペシャリストは、スポーツ、カルチャー、ミュージック、ネイバーアイランド、グルメ、B 級グルメ、ハワイ島の 7 名になり、各ジャンルのリアルな情報が随時現地から発信しています。



■公式 Facebook 公開 1 周年記念キャンペーンを実施

2012 年 4 月 13 日に公開を始めたハワイ州観光局公式 Facebook では、いいね！をしてくださったファンが 14,600 人を超えました。今年もハワイのリアルタイムの情報発信量を増やし、もっと充実した Facebook サイトにしていきます。公開 1 周年を記念しアンケートに答えると抽選でグッズが当たるキャンペーンを 4 月中旬に開催します。



■公式 YouTube「HiTube」の動画コンテンツ充実

2012 年 11 月に開設したハワイ州観光局の公式 YouTube チャンル「HiTube」（ハイチューブ）では、ハワイの基本情報や観光局が厳選したプロモーション映像を 6 つの島別や 9 つの目的別項目から検索できるほか、映像を組み合わせることで自分だけのハワイ旅行日程表を作成することができます。現在、70 本の動画が公開されており、11 万 6300 回以上動画が再生されています。



＜第二四半期のプロモーション活動＞

ハワイアン航空が昨年 4 月に福岡—ホノルル直行を就航して 1 年が経つことを機に、九州山陰地域における観光促進活動を強化するため、5 月の大型連休は九州山陰地域における観光プロモーション活動を行います。

2011 年 12 月からデルタ航空が、2012 年 4 月からハワイアン航空が福岡からホノルルへ直行便を就航している福岡県、また、九州新幹線が開通したことから九州全域と山陰地域においてハワイの観光促進活動を行ってきました。今年も 1 月に広島で開催された広島空旅を始め、引き続き九州山陰地域でプロモーション活動を予定しています。

■ハワイセミナー in 福岡（仮タイトル）

開催日時：2013 年 5 月 2 日(木)

開催場所：ユナイテッド・シネマ キャンナルシティ（福岡）

主 催：朝日新聞社

KBC 九州朝日放送アナウンサー沢田幸二さんを司会に迎え、ハワイの基本情報(気候・治安・言語・物価)から、ハワイ旅行での楽しみ方(アクティビティ・グルメ・観光など)を KBC 九州朝日放送(PAO-N)で取材した映像を交えて、ラジオペリックなオアフ島から隣島までを紹介するセミナーを開催します。また当日は、本場ハワイのフラのパフォーマンスも披露する予定です。



■博多どんたく

開催日時：2013 年 5 月 3 日（金）・5 月 4 日（土）

開催場所：福岡県福岡市

国内最大級の博多を代表する祭りとして知られる博多どんたくで、ハワイのブースを博多駅前に出展し、ハワイの観光プロモーションを行うほか、本場ハワイのフラチームが地元のフラ教室の方々と一緒にパレードに参加します。



■2013 ひろしまフラワーフェスティバル

開催日時：2013 年 5 月 5 日（日）

開催場所：広島県広島市

毎年ゴールデンウィークの 3 日間で 160 万人以上を導引している広島最大級のイベント「フラワーフェスティバル」に最終日の 5 月 5 日に参加いたします。本場ハワイからのフラのパフォーマンスをステージで披露する予定です。



■アイランドライフスタイルショー2013

開催日時：2013 年 5 月 25 日（土）・26（日）午前 10 時～午後 6 時

開催場所：東京ビックサイト 西 3 ホール

昨年横浜大さん橋で開催し、今年は東京ビックサイトで第 2 回目を開催するアイランドライフスタイルショー2013 年に参加協力します。国内外の雑貨、アンティーク、アパレル、アクセサリ、楽器、サーフボードなど様々なアイランド&ビーチライフスタイルに関わるショップが集います。



＜地方都市から出発するプレスツアーを実施＞

ハワイ州観光局は地方都市におけるハワイ観光促進を強化するため、九州、名古屋、札幌から出発するプレスツアーを実施する予定です。プレスツアーではそれぞれの地域の旅行者に関心の高いテーマを設定し、オアフ島と隣島を巡る予定です。

4 月：九州 大自然をテーマにオアフ島とカウアイ島を巡る

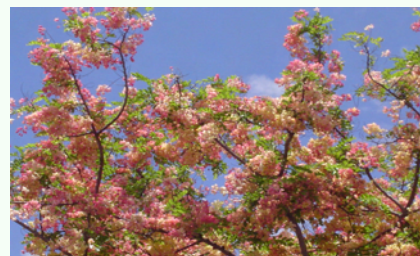
5 月：名古屋 ロマンス、ファッションをテーマにオアフ島とマウイ島を巡る

5 月：札幌 オアフ島とハワイ島を巡る



<4月～6月のシーズンの楽しみ方>

天候が安定しはじめ、花々が咲き始めるハワイの春にあたります。北東から心地よい貿易風が吹きハワイ挙式も増えてきます。ワイキキの街路樹で見かけるシャワーツリーも5月中旬には満開になり、多くの果物が旬を迎えます。サウスショアの波は穏やかで透明度も高まりますが、6月に入るとサーフィンが楽しめる良い波が入ってきます。ショッピングでは春セールや母の日、父の日セールなども楽しめます。



ハワイ州観光局の取材協力

ハワイ州観光局では、2013年のマーケティング活動方針に沿った観光促進につながると判断されるメディアのハワイ取材、特に隣島露出に対し資料提供、撮影ポイントの紹介、ホテルや航空券手配の宜図などの幅広い支援を行っています。また、初めてのハワイ取材にはハワイ州の規約や注意点などをご説明し、企画立案時にはより深い特集になるよう情報提供やアドバイスなどに応じていますので、お気軽に電話またはメールでご連絡ください。

ハワイの現地取材コーディネーター

ハワイに住みハワイを熟知している取材コーディネーターが大勢います。取材企画にあった現地情報の提供・調査、撮影場所や取材対象の選択、必要機材の手配、取材許可証の取得、取材のアポ取りからスケジュール管理、ハワイ取材をスムーズに行うためには不可欠な存在です。分野を問わないコーディネーターもいれば、ファッション、インテリア、グルメ、ライフスタイルなど得意分野を明解にしているコーディネーターもいるので、取材テーマに合わせてコーディネーターを探すと良いでしょう。また、繁忙期は早めにコーディネーターのスケジュールを確保するのも重要です。取材コーディネーターをお探しの場合も、お気軽にご相談ください。

撮影ビザ免除とは？

ハワイで撮影をする際、必要なビザ取得に数週間から数ヶ月かかっていましたが、1998年から、ビザウェイバープログラム「ハイファパイロットプログラム」が適応される国からの撮影クルーに限って入国ビザの申請が免除されることになり、ハワイでのフィルム・ビデオ撮影の手配が容易になりました。このプログラムを利用する場合は、条件と特別な申請方法があるので詳しくは、ハワイ国際フィルム協会公式サイトをご参照ください。

税関カルネとは？

カメラなど撮影機材関連及び衣装を日本から持ち込む際には、必ずカルネ申請を日本で行う必要があります。申請を怠って税関で没収された場合、取り戻すのに時間とお金がかかります。衣装の場合は、税関差し押さえ、または本国送還などの処置も過去にあります。カメラ機材以上の注意が必要なので十分にご注意ください。

メディア専用サイトの紹介と活用方法

ハワイ州観光局では、最新情報、撮影・取材関連情報、イメージライブラリーなどハワイ特集の企画立案、取材に役立つ情報をメディア専用サイトで提供しています。オアフ島だけではない他の島々の魅力や奥深さをより多くの方に伝えていただくため企画立案時から様々な相談を受け付けておりますのでお気軽にご相談ください。

ハワイに行くときはESTAをお忘れなく！

ハワイに行く前に忘れずにESTAの渡航認証を申請してください！

米国国土安全保障省は、米国に短期商用・観光目的で旅行する全てもビザ免除プログラム渡航者は、14ドルのESTA料金を支払い、オンラインで渡航認証を取得しなければいけません。ESTAは申請してすぐに承認されず保留されることもあるので、出発の72時間前までに申請することをおすすめします。一度承認されてもESTAは2年間、または申請者のパスポートの有効期限まで有効ですが、期限を過ぎパスポートを新しくした場合は、再申請しESTA料金を支払う必要があります。

アロハ！ハワイ州観光局PRマネージャーの宮本です。

世界に素敵な場所は沢山ありますが、いつ誰といっても楽しめるハワイは究極なリゾート地です。様々な表情を持つハワイの島々の魅力を広く伝えて頂くために、メディアの皆様にも是非、各島へ足を伸ばして頂き、「もうひとつのハワイ」を知って頂きたいと思っています。また、ハワイの特集を検討、企画される際にはどうぞお気軽にご相談ください。ハワイ州観光局としてできる限りのご協力をさせて頂きながら、より魅力的なハワイ特集と一緒に創っていければと思っています。ご質問、ご要望などお気軽にご連絡頂ければ嬉しいです。よろしくお願い致します。

ハワイ州観光局 PRマネージャー、宮本 紗絵



ハワイへの定期直行スケジュール（4月1日）

日本からハワイのホノルル・インターナショナル・エアポートまでの所要時間は、夏は往復ともに7時間前後、冬は偏西風の影響で行きは5～6時間、帰りは8～9時間前後かかります。ハワイ行きのは日本を夕方以降に出発し、ハワイの午前中に到着します。到着日からハワイ滞在を満喫したいなら往路は短い飛行時間内でも十分に睡眠を取ることが重要です。そして、フライトの疲れを取り時差ぼけ解消するなら到着日のスパがおすすめです。



日本→ハワイ		ハワイ→日本	
日本航空（ワンワールド）			
JL786	成田 19:50→ホノルル 08:10	JL785	ホノルル 09:40→成田 13:25+1
JL784	成田 21:05→ホノルル 09:25	JL783	ホノルル 12:35→成田 16:20+1
JL782	成田 22:00→ホノルル 10:10	JL781	ホノルル 13:30→成田 17:05+1
JL080	羽田 23:40→ホノルル 11:55	JL089	ホノルル 18:15→羽田 22:00+1
JL794	中部 22:05→ホノルル 10:35	JL793	ホノルル 12:05→中部 16:15+1
JL792	関西 22:10→ホノルル 11:00	JL791	ホノルル 13:55→関西 18:25+1
※ JL784 便は 3/31～5/31 まで運休		※ JL783 便は 3/31～5/31 まで運休	
デルタ航空（スカイチーム）			
DL638	成田 19:10→ホノルル 07:35	DL639	ホノルル 09:35→成田 14:00+1
DL608	成田 20:00→ホノルル 08:25	DL607	ホノルル 11:10→成田 15:25+1
DL578	成田 21:00→ホノルル 08:50	DL579	ホノルル 12:40→成田 16:25+1
DL612	中部 20:30→ホノルル 09:10	DL611	ホノルル 13:40→中部 18:30+1
DL278	関西 21:30→ホノルル 09:50	DL277	ホノルル 12:20→関西 16:25+1
DL598	福岡 20:05→ホノルル 09:25	DL599	ホノルル 11:55→福岡 17:35+1
ハワイアン航空			
HA458	羽田 23:55→ホノルル 12:10	HA457	ホノルル 18:10→羽田 22:05+1
HA454	福岡 21:00→ホノルル 10:20	HA453	ホノルル 13:55→福岡 19:00+1
HA450	関西 20:45→ホノルル 09:20	HA449	ホノルル 13:40→関西 18:15+1
HA442	仙台 17:55→札幌 21:10→ホノルル 9:50	HA441	ホノルル 12:15→仙台 16:00+1→札幌 19:00+1
全日空（ユナイテッド航空と共同運航）			
NH1062	羽田 00:05→ホノルル 12:35	NH1051	ホノルル 11:20→成田 14:50+1
NH1052	成田 21:30→ホノルル 09:50	NH1061	ホノルル 18:35→羽田 22:15+1
ユナイテッド航空（全日空と共同運航）			
UA880	成田 19:25→ホノルル 07:30	UA879	ホノルル 09:35→成田 13:25+1
チャイナエアライン			
CI018	成田 20:10→ホノルル 08:05	CI017	ホノルル 13:25→成田 16:55+1
大韓航空（2013年3月31日～）			
KE001	成田 21:20→ホノルル 09:30	KE002	ホノルル 11:10→成田 15:20+1

大韓航空が成田～ホノルル直行を毎日運航

2013年3月31日から大韓航空が成田～ホノルル線の直行の運航を開始します。直行はエアバス A330-300 型機を使用し、ファーストクラス6席、プレステージクラス18席、エコノミークラス252席の総座席数276席で、全座席にオンデマンド方式のモニターが設置されています。プレステージクラスには、フルフラットのプレステージスリーパーシートが装備されています。成田空港を午後9時20分に出発します。

ハワイアン航空が6月より仙台～ホノルルを就航

2013年6月26日から仙台～ホノルル線を週3で運航開始します。ハワイアン航空の仙台～ホノルル間定期は、ホノルル発仙台行きのフライトはノンストップを、また仙台発ホノルル行きのフライトは札幌を経由するワンストップ・サービスとなり、ホノルル～仙台～札幌の使用機種は、座席数264席、ワイドボディのボーイング767-300ERを予定です。

ハワイ州観光局 日本オフィス

Tel. 03-5213-4643 Fax. 03-5212-4644 Eメール: info@htjapan.jp

〒102-0094 東京都千代田区紀尾井町6-12福田家ビル1F